

असाधारगा EXTRAORDINARY

भाग П—वण्ड 3—उप-एण्ड (ii) PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

₹0 149]

No. 149]

मई दिल्ली, बुधवार, **भ**प्रैल 16, 1980/चैत्र 27, 1902

NEW DELHI, WEDNESDAY, APRIL 16, 1980/CHAITRA 27, 1902

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती हैं जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रक्षा जा सके

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

श्रम मंद्राह्मय

श्रधिस्**चना**

नर्ष विस्ती, 16 अप्रैल, 1980

का गा) की बारा 4 की उपधारा (1) के खण्ड (iii) के साथ पठित बारा 3 की उपधारा (1) के खण्ड (क) द्वारा प्रदन्त णिक्तयों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय सरकार ने इससे उपायक्ष प्रनुसूची के स्तम्भ 2 में विनिर्दिष्ट मजदूरी की न्यूनतम वरों को जो उक्त प्रनुसूची के स्तम्भ 1 की तत्स्थानी प्रविष्टियों में विनिर्दिष्ट फाल्सपार खानों में उसके नियोजन में नियोजित प्रवर्ग के कर्म जारियों को संदेय है, पुनरीक्षित करने के लिए निम्तिखित प्रस्ताव बनाए हैं जो उक्त प्रधिनियम की धारा 5 की उपधारा (1) के खण्ड (ख) की प्रयेवानुसार उन सभी व्यक्तियों की जानकारी के लिए प्रकाशित किए जा रहे हैं, जिनके उससे प्रधानिम होने की संधानना है ग्रीर यह मूचना दी जाती है कि उक्त प्रस्तावों पर इस प्रधिसूचना के राजपन में प्रकाशन की तारीख से दो माम के प्रवसान के प्रकात किए जाएगा।

ऊपर विनिर्देष्ट मनिध के भ्रवसान में पूर्व उक्त प्रस्तायों की बाबत जो भी आपत्ति या मुझाव किसी व्यक्ति से प्राप्त होंगे, केन्द्रीय सरकार जन पर विचार करेगी।

प्रनुसूची

 कार्य का वर्गीकरण	मजदूरी तम दरें	- की
 (1)	 (2)	

ग्रकुशल :

मजदूर (पुरुष श्रीर स्त्री), यौकीदार, कुली (पुरुष श्रीर स्त्री), खलासी, क्लीनर, लादने वाला, छेव काटने वाला, भूमि काटने वाला, ले जाने वाला (पत्थर), गाड़ीवान भ्रवेक्षक ककरीट (हाथ से मिलाने वाला), चालक (बैल, ऊंट, गधा, खच्चर), लींप मैन, माली, गश्ती पहरेवार, धोवी, पानी वाला, श्रन्थ प्रवर्ग जो श्रकुशल हुँ, चाहे वे किसी भी नाम से जान हो।

6 , 65 €0

मर्ध-कृशलः

भिग्ती, ब्रेकर, द्रिलर, खनिक, रसोइया, फ्रेच श्राया, चौकीदार, सहायक, मुकड्स, साथी, बायलमैन, पम्प खलासी, मिस्त्री, खनक, खान प्रचालक, (1)

भण्डारी, स्टाकर, ब्यालरमैन, धैसर, धूम्वामैन, टिंडल्स, ट्रालीमैन, जमादार, बैरा, धोबी, बेक्समैन सहायक (लोको, केन, ट्रक), टोपाज टोपकर (बड़ा क्वाटिजाइट/क्वाटेज बेकर), ऐज रक्षर रैंक वालर, टिम्बर मैन, जेक हैंमर, प्रग्निमह मृत्रिका प्रेस या सुखाने वाले या परिष्करण करने वाले कर्मकार, प्रन्य प्रवर्ग जो प्रर्थ-कुमल हैं, चाहे वे किसी भी नाम से ज्ञात हों।

8.35 ই০

(2)

कृशल :

कटर, लौहार, बढ़ई, कम्पाउण्डर, बिजली मिस्ली, गाँट फायरर, घोबी, फोरमैन, फिटर, खान पर्यवेक्षक, दर्जी, प्रधान रसोइया, इंजन मैन, वेल्डर, ब्लास्टर, भगीनिस्ट, हेड मिस्ली, सब-ग्रोवरसियर (श्रनहिंत), सर्वेक्षक, प्रचालक, ब्यालरमैन, श्रन्य प्रवर्ग जो कुशल है, चाहे बें किसी नाम से ज्ञान हों।

10 00 50

लिपिकीय :

लेखाकार, एम०मी० लिपिक, मुंशी भण्डार लिपिक, भण्डार जारी करने बाला, भण्डारी (श्रेणी 1 धौर 2), टैलीकलकं, समय पाल, टूल कीपर, संगणक, टंकक, घाणुलिपिक, धभिलेखपाल, घन्य प्रवर्ग जो लिपिकीय है, चाहे वे किसी भी नाम से ज्ञात हों। –

10.00₹0

स्पद्धीकरण :

- 1. इस प्रिधमूचना द्वारा नियत न्यूनतम दरें सर्वमिमिलित दरें हैं जिनमें प्राधारी दर, जीवन निर्वाह भन्ना, प्रावश्यक वस्तुओं के रियायती दर पर किए गए प्रदायों, यदि कोई हों, का नकदी मूल्य मिम्मिलित हैं सथा साप्ताहिक विश्वाम के लिए देय मजदूरी भी सम्मिलित है।
- 2. इस प्रिध्सूचना द्वारा नियत मजदूरी की न्यूननम दरें ठेकेदारों द्वारा नियोजित कर्मचारियों को भी लागु हैं।
- 3. जहां संविधा या करार या अन्यया पर भवधारित मजदूरी की विद्यमान वरें इस अधिसूचना द्वारा नियत वरों से उच्चतर हैं वहां ऐसी उच्चतर वरें इस अधिसूचना के प्रयोजनार्थ न्यूनतम मजदूरी की वरें समझी जाएंगी।
- 4. भठारह वर्ष से कम आयु के और असमर्थ व्यक्तियों को देव मजबूरी की व्यनतम दरें समुचित प्रवर्ग के कर्मकारों के लिए इस सिंधसूचना हारा नियत वरों का असणः 70 प्रतिशत भीर 80 प्रतिवान होगी।
 - 5. इस अधिमूचना के प्रयोजनों के लिए,---
 - (क) "प्रकुशल कार्य" से वह कार्य श्रमित्रेत है जिसमें बहुत योड़ी या कुछ भी कुशलता का कार्य या मनुष्य अधेशित न करने वाली साधारण क्रियाएं सम्मिलित हैं,
 - (ख) "ग्रर्घकुषल कार्य" से वह कार्य प्रभिन्नेन हैं, जिसमें कार्य के अनुभव से भाजित कुछ माजा में कृषालता या सकामता सम्मिनित है धौर जो कुशल कर्मचारी के पर्यवेकण या मार्ग बांबत के प्रधीन किए जाने थोग्य है भीर इसके भ्रत्नमैंत अकुषक पर्यवेकी कार्य भी भाता है,
 - (ग) "कुगल कार्य" से वह कार्य भिभिन्न है जिसमें कार्य के भ्रनुषय से भ्रमका शिक्षु के रूप में या किसी तकनीकी या व्यायसायिक संस्थान में प्रशिक्षण के माध्यम से भ्रमित कुमलना या सक्षमता भ्रमेकित है और जिसके पालन में स्वप्रेरणा और विवेकवृद्धि भ्रावश्यक है।

[एस०-32019(3)/78-डक्स्पू०सी० (एम० डक्स्पू०)]

MINISTRY OF LABOUR

NOTIFICATION

New Delhi, the 16th April, 1980

S.O. 258(E).—The following proposals mide by he Central Government in exercise of the powers conferred by clause (a) of sub-section (1) of section 3 read with clause (iii) of sub-section (i) of section 4 of the Minimum Wages Act, 1948 (11 of 1948), for rovising the minimum rates of wages as specified in column 2 of the Scholule annexed hereto, payable to the categories of employees employed in the employment in Flaspur mines specified in the corresponding entries in column 1 of the said schedule, are hereby published, as required by clause (b) of sub-section (1) of section 5 of the said Act for information of all persons likely to be affected thereby and notice is hereby given that the said proposals shall be taken into consideration after the expiry of 2 months from the date of publication of this notification in the Official Gazette.

Any objection or suggestion which may be received from any person with respect to the said proposal before the expiry of period specified above will be considered by the Central Government.

SCHEDULE

Classification of work	Minimum
	rates of
	wages pe. day
(1)	

Unskilled

Mazdoor (Male & Female), Chowkidar, Coolie (Male & Female), Khalasi, Cleaner, Loader, Hole Cutter, Earth cutter, Carrier (Stone), Carrier, Cartman, Care taker, Concrete (Hand Mixer), Driver (Bullock, Camel, Donkey, Mule), Lampman, Mali, Petrolman, White washer, Waterman, Other categories by whatever name called which are unskilled.

6.65

Rs. P.

Semi-Skilled

Bhisti, Breaker, Driller, Miner, Cook, Creche, Ayah. Chowkidar, Helper, Muccadam, Mate, Oilman, Pump Khalasi, Mistry, Quarry man, Quarry Operator, Storeman, Stocker, Beilerman, Thatcher, Theombamun, Tindals, Trolleyman, Jamadar, Bearer, White washer, Brakesman, Helper (Loco, Crane, Truck), Topaz Topkar (Big/Quartizite/Quartz breaker), Edge Runnor, Rack Wallers, Timberman, Jack Hammer, Fire Clay press or drying and refining workers, other categories by whatever name called which are semiskilled.

8.35

Skilled

Cutter, Blacksmith, Carpenter, Compounder, Electrician, Shot firer, White washer, Foreman, Fitter, Mines Supervisor, Tailor, Head Cook, Engine man, Welder, Blaster, Machinist, Head Mistry, Sub-overseer (Unqualified), Surveyor, Operator, Boilerman, any other categories by whatever name called which are of skilled nature.

10.00

Cierical

Accountant, M.C. Clerk, Munshi, Store clerk, Store issuer, Store Keeper (Gr. 1 & II), Talley clerk, Time keeper, Tool keeper, Computer, Typist, Stene, Record keeper, other categories by whatever name called which are clerical.

10.00

Explanations:

- 1. The minimum rates of wages fixed by this notification ar all-inclusive rates including the basic rate, the cost of living allowance and the cash value of concessional supply, if any, of examination of concessional supply if any, of examination of the weekly day of rest.
- 2. The minimum rates of wages fixed by this notification are applicable to employees engaged by contractors also.
- 3. Where the prevailing rates or wages based on contract or agreement or otherwise, are higher than the rates fixed by this notification the higher rates shall be treated as minimum rates or wages for the purposes of this notification.
- 4. The minimum rate of wages for disabled persons and for persons below eighteen years of age shall be sevenly percent and eighty percent respectively of the rates fixed by this notification for adult workers of the appropriate category.
 - 5. For the purpose of this notification :--
 - (1) "Unskilled work" means work which involves simple operations requiring little or no skill or experience on the job;
 - (b) "Semi-skilled work" means work which involves some degree of skill or competence, acquired through experience on he job and which is capable of being performed under the supervision or guidance of a skilled employee, and include unskilled supervisory work;
 - (2) "Skilled work" means work which involves skill or competence acquired through experience on the job or through training as an apprentice or in a technical or vocational Institute and the performance of which calls for initiative and judgement.

[S-32019(3)/78-WC (MW)]

काल्बाल 259 (ब्र).—केन्द्रीय सरकार न्यूनतम मजदूरी अधिनियम, 1948 (1948 का 11) की धारा 4 की उपधारा (1) के खण्ड (iii) के साथ पठिन धारा 3 की उपधारा (1) के खण्ड (क) द्वारा प्रदक्त प्रक्रित्यों का प्रयोग करने दुए इससे उपायद्ध ध्रनुसूची के स्तम्भ 2 में विनिद्दिष्ट रूप में उस मजदूरी की न्यूनगम दर नियन करने के संबंध में, जो उक्त प्रनुसूची के स्तम्भ 1 में तत्स्यानी प्रविध्दियों में विनिद्धिक है, निम्नलिखन प्रस्ताय उक्त प्रधिनियम की धारा 5 की उपधारा (1) के खण्ड (ख) की श्रयेक्षानुगार उन मभी व्यक्तियों की जानकारी के लिए प्रकाणित किए जा रहे हैं जिनके उसमें प्रभावित होने ही संभावना है ग्रीर यह मूचना दी जाती है कि उक्त प्रस्तावों पर इस प्रधिसूचना के राजपन्न में प्रकाणन की नारीख से पचहन्तर दिन के ध्रवसान के परवान् विचार किया जाएगा।

उपरोक्त विनिर्दिष्ट प्रविध के प्रवसान से पूर्व उक्त प्रस्तावां की बाबन जो भी ध्रापत्तियां या गुझाव किसी क्यक्ति से प्राप्त हांगे, केन्द्रीय सरकार उन पर विचार करेगी।

भृ**न्मूर्च**।

2	-
	2

नंकीट मिश्रक (हस्त) ड्राइवर (बैल, ऊंट, गंधा, खच्चर), लैंप मैन, पैट्रोल मैन, सफेदी-कर्ता, पानीवाला, किसी भी नाम वाले श्रन्य

श्रकुणल प्रवर्ग ।

मवर्ग। 6.65 ६०

गर्ध-कशल:

भिण्ली, बेकर, ड्रिलर, खनक, रसंद्रिया भिणुकक्ष, आया, प्रधान घौकीदार, हैल्पर, मुकद्दम मेट, श्रायलमीन, पस्प खलासी, माली, प्रधान मिस्की, क्वेरीसेन, क्वेरी धापरेटर, स्टोनमीन, स्टांकर, बायलरमैन, छाजक, श्रूम्बामन, टिडालर, ट्राली-मैन, जमादार, बेरा, बेक्समैन, हैल्पर (लोको, जेन, ट्रक), टांपास, टांपकर (खड़ा पत्थर वायनाइट, ध्वंसक), एंजेरनर, पैक वालर, टिम्बरमैन, जैक हैमर, फायर क्ले प्रेस या णुष्कन और परिष्करण कर्मकार, किसी भी नाम वाले अस्य स्रर्ध-कुणल प्रवर्ष।

8.35 দ্

कशल:

लोहार, बढ़ई, कपाउण्डर, विजली-मिस्त्री, फोरमैन, फिटर, खान सर्वेक्षक, दर्जी, गाट फायरर, प्रधान रसीइया, इंजा-मैन, त्रैल्डर, विस्फोटक, मगोनिस्ट, उप-घोत्ररसीयर (श्रनहिंत), सर्वेक्षक, ग्रापरेटर, किसौ भी नाम वाले श्रन्य कुशल प्रवर्ग।

10.00 চঠ

सिपिकोय:

लेखाकार, एम०सी०, लिपिक, सुशी, भण्डार लिपिक, सामान जारोकर्ता, भंडारी (श्रेणी I ब्रौल II मिलान लिपिक, टाइम कीपर किसी भी नाम अले ग्रन्य लिपिकीय प्रवर्ग।

10.00 হ৹

स्पट्टीकरण :

- 1. इस श्रीधमूचना , द्वारा प्रस्ताबित नजदूरियों की न्यूनतम दरें, सर्वसमाप्तेशी है जिनके श्रन्तगंत, मूल दर, निर्वाह-खर्च भत्ता और श्रावश्यक बस्नुश्रीं के रियायती प्रदाय का नकद मूल्य, यदि कोई ही है और इसके श्रन्तगंत सानाहिक विश्राम दिन के लिए संदेय मजदूरी भी है।
- मजबूरी की न्यूनतम दरें, ठेकेवारो द्वारा नियं।जिन कर्भनारियों को भी लागू होंगी।
- 3. जहां किसी संविदा या करार या अन्यणा पर श्राक्षारित मजदूरी की जिस्मान दरें, इस श्रिधिनयम के श्रिधीन श्रिधिसूचित दरों से उच्चतर हैं, वहा उच्चतर दरें बही लागू होगी श्रीर उन्हें इस श्रिधिसूचना के प्रयोजनीं के लिए त्यूननम मजदूरी की दरे माना जाएगा।
 - 4. इस अधिसुचना के प्रयोजनीं के लिए⊸⊸
 - (क) "ब्रकुशल कार्यं" वह कार्य है जिसमें कार्य के लिए साधारण प्रचालन में षोड़ी कुमलता की श्रावण्यकता होती है या कुणलता की बिल्कुल भ्रावण्यकता नहीं होती है।
 - (ब) "ग्रार्थ-कुमल कार्य" यह कार्य है जिसमे कार्य के लिए अनुभव के प्राधार पर प्रजित थोड़ी कुशलता या सक्षमता प्रावस्थक है ग्रीर जो कुमल कर्मकारी के पर्यवेक्षण या मार्गवर्धन में किया आ सकता है ग्रीर इसके ग्रन्तगंत श्रकुशल पर्यवेक्षकीय कार्य भी है;
 - (ग) "कुशल कार्यं" वह कार्य है, जिसमें कार्य के लिए अनुभव के आधार पर था शिक्षु के रूप में या किसी तकर्नाकी या ध्यावसायिक संस्थान में प्रशिक्षण द्वारा प्रजित कुशलता या सक्षमता अन्तर्वेलित है भीर जिस के अनुवालन के लिए स्वप्रेरण भीर विवेककृष्धि आवश्यक है।

5. निःशाक्त व्यक्तियों और प्रठारह वर्ष से कम के व्यक्तियों के लिए मजबूरी की न्यूनतम दरें, उपयुक्त प्रवर्ग के वयस्क कर्मकारों को संवेय दरों की अमगः 70 प्रतिशत और 80 प्रतिशत होंगी।

[सं० एस० 32019(6)/78-डब्ल्यू सी (एम डब्ल्यू)

S.O. 259(E).—The following proposals made by the Central Government in exercise of the powers conferred by clause (a) of sub-section (1) of section 3, read with clause (iii) of sub-section (1) of section 4 of the Minimum Wages Act, 1948 (11 of 1948), for fixing the minimum rate of wages as specified in column 2 of the Schedule annexed hereto, payable to the categories of employees employed in the employments in Dolomite mines specified in the corresponding entries in column 1 of the said Schedule, are hereby published, as required by clause (b) of sub-section (1) of section 5 of the said Act, for information of all persons likely to be affected thereby and notice is hereby given that the said proposals will be taken into consideration after the expiry of seventy five days from the date of the publication of this notification in the Official Gazette.

Any objections or suggestions which may be received from any person with respect to the said proposals before the expiry of the period specified above will be duly considered by the Central Government.

SCHEDULE

Classification of work	Minimum rates of wages per day
(1)	(2)
	—— — — — — — — — — — — — — — — — —

Unskilled

Mazdoor (Male and Female), Chowkida, Coolie, Cleaner, Khalasi, Loader, Hole Cutter, Earth Cutter, Carrier (Stone), Carrier, Cartman, Caretaker, Concrete (Hand Mixer), Driver (Bullock, Camel, Donkey, Mule) Lampman, Petrolmen, White washer, Waterman, other categories by whatever name called which are unskilled.

Semi-Skilled

Bhisti, Breaker, Driller, Miner, Cook, Creche Ayah, Hoad Chowkidar, Helper, Muccadam, Mate, Oilman, Pump Khalasi, Maii, Head Mistry, Quarry man, Quarry Operator, Stone Man, Stocker, Boilerman, Thatcher, Thoombaman, Tindals, Trolleyman, Jamadar, Barer, Breakesman, Helper (Loco, Crane, Truck), Topas, Topkar (Big Stone/Kyanite Breaker), Edge Runner, Pack Wallers, Timberman, Jack Hammer, Fire Clay press or drying and refining workers, other categories by whatever name called which are semi-skilled.

Skilled

Blacksmith, Carpenter, Compounder, Electrician, Foreman, Fitter, Mine Supervisor, Tallor, Shot Firer, Head Cook, Engine-Man, Welder, Biaster, Machinist, Sub-overseer (Unqualified), Surveyer, Operator, Any other categories by whatever name called which are of skilled nature. 8.35

10.00

6,65

(1)

Clerical

Accountant, M.C. Clerk, Munshi, Store Clerk, Store Issuer, Store Keeper (Grade I & II), Talley Clerk, Time Keeper, Tool Keeper, Computer, Typist, Steno, Record Keeper, other categories by whatever name called which are clerical.

10.00

Explanations:

- 1. The minimum rate of wages proposed by this notification are all-inclusive rates including the basic rate, the cost of living allowance and the cash value of concessional supply, if any, of essential commodities and also include the wages payable for the weekly day of rest.
- 2. The minimum rates of wages are applicable to employees employed by contractors also.
- 3. Where the prevailing rates or wages based on contract or agreement or otherwise are higher than the notified rates under the Act, the higher rates would be protected and treated as minimum rates of wages for the purpose of this notification.
 - 4. For the purpose of this notification :--
 - (a) "Unskilled work" is one which involves simple operations requiring little or no skill or experience on the job.
 - (b) "Semi-skilled work" is one which involves some degree of skill or competence acquired through experience on the job and which is capable of being performed under the supervision or guidance of a skilled employee and includes unskilled supervisory work.
 - (c) "Skilled work" is one which involves skill or competence acquired through experience on the job or through training as an apprentice or in a technical or vocational institute and the performance of which calls for initiative and judgement.
- 5. The minimum rates of wages for distabled persons and for persons beloweighteen years of age shall be seventy per cent and eighty per cent respectively of the rates payable to adult workers of the appropriate category.

[S-32019(6)/78-WC (MW)]

काल्झा॰ 260(झ).——युनतम मजदूरी श्रिष्ठिनियम 1948 (1948) का (11) की घारा 4 की उपधारा (1) के खण्ड (iii) के साथ पठित धारा 3 की उपधारा (1) के खण्ड (क) द्वारा प्रदत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए केन्द्रीय सरकार ने इससे उपायक अनुसूची के स्तम्भ (2) में विनिर्दिष्ट मजदूरी की न्यूनतम दरों को जो उक्त अनुसूची के स्तम्भ (1) की तस्त्यानी प्रविष्टियों में निर्निर्दिष्ट लाल भौक्साइड खानों में उसके नियोजन में नियोजित प्रवर्गों के कर्मचारियों को संदेय है नियत करने के लिए निम्नलिखित प्रस्ताव बनाए हैं जो उक्त प्रक्षितियम की घारा 5 की उपधारा (1) के खण्ड (ख) की अपेक्षानुसार उन सभी व्यक्तियों की जानकारी के लिए प्रकाणित किए जा रहे हैं जिनके उसमे प्रभावित होने की संभावना है भौर रह सूचना वी जाती है कि उक्त प्रस्तावों पर राजपन्न इस ध्रिध्सूचना के प्रकाणन की तारीख से दो माह के ध्रवसान के प्रचान है प्रचार किया आएगा।

केपर निर्निविष्ट भवधि के भवसान से पूर्व उक्त प्रस्तावों की बाबत ओ भी भापत्ति सा सुज्ञान किसी स्मिक्त से प्राप्त होंगे, केन्द्रीय सरकार अन पर विचार करेगी।

[भाग IIखण्ड 3 (ii)]	भारत का राज
ग्रनुमूची	
- कार्य का वर्गीकरण	दैनिक मजदूरी की
	न्यूनतमें दरें
1	2
भक् श ल	
(1) खान सामा, (2) रखदापा. (3)	6,65.
चौकीदार, (1) क्लीनर (5) ड्रेमर (6) श्रमिक	
(7) लदौन करने जाला (8) मजदूर (पुरुष/स्त्री)	
(9) सदेशवाह्रक (10) गणक, (11) ग्राफिय बाय,	
बौँय, (12) चपरासी (13) सचायक (पुरुष/स्त्री	
(14) छटाइकार (15) मफाइवाला (पुरुष/स्त्री)	
(16) द्रैबर (17) हालीयाला (18) द्रालीद्राह्मपर	
(19) भिष्ती (20) किसी भी नाम से जात प्रत्य	
प्रवर्ग जो भ्रमुशल हैं।	
अर्क्ष कुशल/म्रज्शल पर्यवैक्षी	
(1) ग्राया, (2) वैंकमैन, (3) श्रेकमैन	
(4) कैणगाडं (5) पड़तालक (6) धीबी (पृष्प/	
स्त्री() (7) रसोइया, (8) फायरमैन (9) प्राइन्डर,	
(10) ग्रीसर (11) हैमरमैन, (12) हेल्पर (अवृर्ध	
बेधक, उत्फोटक, कैंशर प्रचालक),(13) जमादार	
(14) खलार्सः (बुलकोजर आदि), (15) लैम्प	
रूम भारमाधक (16) मेट/माली (एम एम आर, 196)	1
के प्राधीन सक्षमता प्रमाणपत्र के बिना), (17)	8.35 रूपये
भौंयलर, (18) कांद्रेवाला (19) पारखी (20)	
भंडारी (21) किसी भी नाय में ज्ञात अन्य प्रवर्ग,	
जो श्रर्द्ध-कुगल/ग्रकुगल पर्यवेक्षी हैं।	
(1) लोहार (2) उत्स्फोटक (गांट फायरर),	10,00 ই০
(3) अवर्ष्ट, (4) चार्त्रमैन (5) कैमिस्ट (6)	
कम्पाजन्डर. (7) नक्शानवीस, (8) बंधक, (9)	
क्राइनर (10) विजनी यस्त्री (12) फिट्टर (13)	
फोरमैन (14) राज (15) योक्रिक (16) वार्च	
(17) मिस्क्री, (18) ढालने वाला, (19) आप-	
रेटर, (20) ग्रोवर में(थर (21) रंगसाज (22)	
पाइप-फिट्टर, (23) पर्यवेक्षक (24) सर्वेक्षक, (25)	
(25) टीनकार (26) काष्ठकार (27) खरादी,	
(28) बेल्डर, (29) वायरमैन (30) किसी भी	
- 5	

लिपिकीय

माम से ज्ञात भ्रन्य प्रवर्ग, जो कुनल है।

(1) रोकड़िया (2) लिपिक (3) रिजम्टर 10.00 द० द्यारक (4) भंडारी (5) ट्रेसर (6) समयपाल (7) टंकक (8) किसी भी नाम से ज्ञात अन्य प्रथमं जो निपिकीय हैं।

इस म्राबिभू वा के प्रयोजनों के लिए स्पब्दोकरणः

- (1) न्यूनलम वर्रे सर्वसम्मिलित वर्रे हैं जितमें श्राधारी वर, जीवन निर्वाह भक्ता, श्रावण्यक वस्तुओं के रियायती दर पर किए गए प्रवायों, यदि कोई हों का नकवी मूच्य सम्मिलित हैं तथा साष्पाहिक विश्राम के लिए देय मजदूरी भी सम्मिलित है।
- (2) मजतूरी की न्यूनतम दर ठेकेदारों द्वारा नियोजित कर्मचारियों को भी लागू है।
- (3) अठारह वर्ष से कम आयु के और असमर्थ अथक्तियों के लिए मजदूरी की न्यूनतम वर ऊपर अनुसूची में यथा विनिर्विष्ट समुचित प्रवग के वयस्क कर्मकारों को देय दरों का 80 प्रतिशत और 70 प्रतिशन होंगी।
 - (4) (क) श्रकुशल कार्य वह कार्य है, जिसमें बहुत थोड़ी या कुछ भी कुशलता का कार्य या श्रनुभव श्रपेक्षित न करने वाली साधारण कियाएं सम्मिलित हैं,
- 53 G1/80--2

- (ख) "प्रार्थकुमान कार्य" वह कार्य है, जिसमें कार्य के प्रानुभव से प्रजित कुछ माला में फुणलता या सक्षमता सम्मिलित है धौर जो कुगल कर्मचारी के पर्यवेक्षण या मार्गदर्गन के प्राधीन किए जाने सोग्य है धौर इसके भन्तर्गन धकुगल पर्यवेक्षी कार्य भी धाना है,
- (ग) कुशल कार्य वह कार्य है जिसमें कार्य के ऋतुभक्ष से अथवाशिक्षु के रूप में या किसी तकतीकी या व्यासायिक संस्था में प्रशिक्षण के साध्यम से अर्जित कुशलता या सक्षमता अपेक्षित है जिसके पालन में स्वप्रेरणा श्रीर विवेकनुद्धि ग्रावश्यक है;
- (5) जहां संविदा था करार पर या अन्यथा भवधारित मजदूरी की विद्यमान दरें इस अधिमूचना में अधिमूचित दरों ने उच्चतर है वहां ऐसी ज्वतर दरें ऐसे कर्मचारियों को इस अधिमूचना के प्रयोजनार्थ लागू न्यूनतम मजदूरी की दरें समझी जाएंगी।

भणीक नारायण, उप सचित्र, [एस॰ 32019(7)/78-वब्ल्यू सी(एम डब्ल्यू)]

S.O. 260(E).—The following proposals made by the Central Government in exercise of the powers conferred by clause (a) of sub-section (1) of section 3 read with clause (iii) of sub-section (1) of section 4 of the Minimum Wages Act, 1948 (11 of 1948), for fixing the minimum rates of wages as specified in column (2) of the Schedule annexed hereto, physible to the categories of employee employed in employments in Red Oride Mines as specified in the corresponding entries in column (1) of the said Schedule are hereby published, as required by clause (b) of subsection (1) of section 5 of the said Act for information of all persons likely to be affected thereby and notice is hereby given that the said proposals shall be taken into consideration after the expiry of 2 months from the date of publication of this notification in the Official Gazette.

Any objection or suggestion which may be received from any person with respect to the said proposals before the expiry of period specified above will be considered by the Central Government.

SCHEDULE

Minimum

R۹

	rates of wages per day
(1)	(2)
Unskilled	
(1) Butler, (2) Caretaker, (3) Chowkidar, (4) Cleaner, (5) Dresser, (6) Labourer, (7) Loader, (8) Mazdoor (Male/Female, (9) Messenger, (10) Number-taker, (11) Office boy, (12) Peon, (13) Picker(Male/Female) (14) Sorter, (15) Sweeper (Male/Female), (16) Trammer, (17) Trollyman, (18) Trolly triper, (19) water Carrie (20) Other categories by whatever name called	
which are unskilled.	6. 65
(1)	(2)

Semi-skilled/Unskilled Supervisory

Classification of work

 Ayah, (2) Bankman, (3) Brakesman, (4) Cash Guards, (5) Checker, (6) Dhobi (Male/Female), (7) Cook, (8) Fireman, (9) Grinder, (10) Greaser, (11) Hammerman, (12) Helper, (Carpenter, Driller, Blaster, Crasher operator), (13) J. madar, (14) Khalasi, (Bulldozer etc.), (15) Lamp Room Incharge, (16) Mate/Mali (without competency cortificate under MMR 1961), (17) Oiler, (18) Pointsman, (19) Sampler, (20) Storeman, (21) other categories by whatever name called which are semi-skilled/Unskilled supervisory.

8,35

Skilled

(1) Black mith, (2) Blacter (Shot firer), (3) Carpenter, (4) Charge man, (5) Chemist, (6) Compounder, (7) Draughtsman, (8) Driller, (9) Driver, (10) Electrician, (12) Fitter, (13) Foreman, (14) Mason, (15) Machanic, (16) Midwife, (17) Mistry, (18) Moulder, (19) Operator, (20) Overseer, (21) Painter, (22) Pipe-Fitter, (23) superviser, (24) Surveyor, (25) Tin-smith, (26) Timber man, (27) Turner, (28) Welder, (29) Wireman, (30) Other categories by whatever name called which are skilled.

rate

Clerical

(1) Cashier, (2) Clerk, (3) Register keeper, (4) Store-keeper, (5) Tracer, (6) Time-keeper, (7) Typist, (8) Other categories by whatever name called which are elerical.

10,00

10.00

Explanations for the purpose of this notification:

(1) The minimum rates of wages are all inclusive rates including the basic rates, the cost of living allowance and the cash value of the concessional supply, if any, of essential commodities and include also the wages payable for the weekly day of rest.

- (2) The minimum rates of wages are applicable to employees employed by contractor also.
- (3) The minimum rates of wages for persons below 18 years of age and for disabled persons shall be 80% and 70% of the rates physible to the adult workers of the appropriate category as specified in the schedule above.
- (4) (a) Unskilled work is one which involves simple operations requiring little or no skill or experience on the job;
- (b) Semi-skilled work is one which involves some degree of skill or competence acquired through experience on the jeb and which is capable of being performed under the supervision or guidance of a skilled employee, and includes unskilled supervisory work;
- (c) Skilled work is one which involves skill or competence acquired through experience on the job or through training as an apprentice or in technical or vocational institute and the perforance of which calls for initiative and judgement.
- (5) Where the existing rates of wages of any employee, based on contract or agreement or otherwise, are higher than the rates notified herein, the higher rates shall be treated as the minimum rates of wages applicable for the purpose of this notification to such employees.

[S-32019/7/78-WC (MW)]

DR. ASHOK NARAYANDy, Secy.